

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

El cortinero se puede limpiar con una esponja húmeda. Para limpiar la persiana de madera, use un plumero de plumas o el accesorio para cepillar cuando aspire suavemente.

GARANTÍA

Por un período de un (1) año desde la fecha de compra, el fabricante reemplazará esta decoración de ventanas con una de valor igual si se descubre que esta decoración de ventanas tiene defectos en el material o en la mano de obra. Esta garantía no cubre el daño ni los defectos causados o resultantes por mantenimiento incorrecto, uso negligente o inadecuado, abuso, descuido, accidentes, casos fortuitos, alteraciones, uso comercial, instalación, remoción o reinstalación. Esta garantía se restringe a un uso normal por parte del consumidor dentro de Estados Unidos y Canadá. Para obtener el servicio de garantía, llame al Departamento de Servicio al Cliente al **866-439-9800**, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este. También puede ponerse en contacto con nosotros en **ascs@lowes.com**.

PIEZAS DE REPUESTO

Para obtener piezas de repuesto, llame al Departamento de Servicio al Cliente al **866-439-9800**, de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este. También puede ponerse en contacto con nosotros en **ascs@lowes.com**.

PIEZAS	DESCRIPCIÓN	PIEZA NO.	CUBIERTO POR LA GARANTÍA
	Caja de aditamentos	79074-6SA1Z000HW2LA	NO

allen + roth®

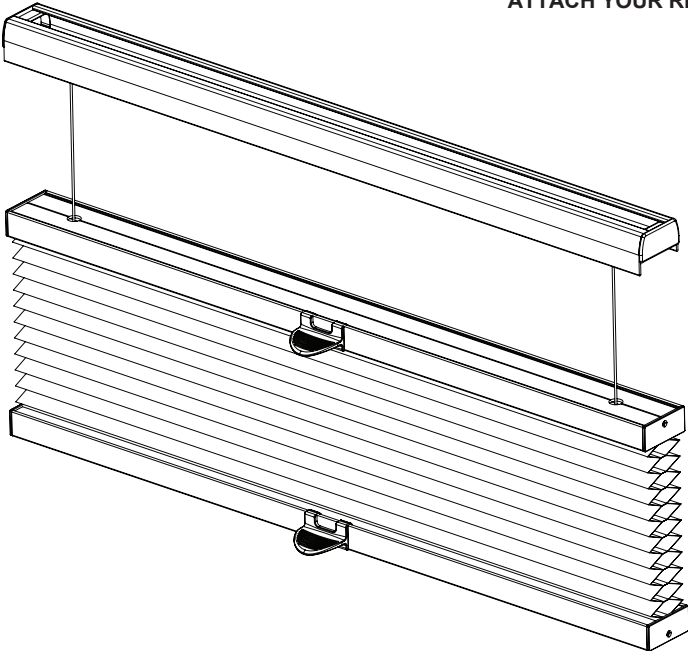
ALLEN+ROTH and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

ITEM #2146995 / 2146996 / 2146997 / 2146998 / 2146999 / 2147000 / 2147001 / 2147002 / 2147003 / 2147004 / 2147005 / 2147006 / 2147007 / 2147008 / 2147009 / 2147010 / 2147011 / 2147012 / 2147013 / 2147014 / 2147015 / 2147016 / 2147017 / 2147018 / 2147019 / 2147020 / 2147021 / 2147022 / 2147023 / 2147024
 MODEL #78589 - 78618

1 IN CORDLESS
 TOP DOWN BOTTOM UP
 LIGHT FILTERING SHADE

Español p. 7

ATTACH YOUR RECEIPT HERE



Serial Number _____

Purchase Date _____

Thank you for purchasing this ALLEN+ROTH product.
 Questions, problems or missing parts?
 Before returning, contact us on:
866-439-9800, 8 a.m. - 8 p.m., EST or **ascs@lowes.com**.

TABLE OF CONTENTS

Package Contents..... 2

Hardware Contents..... 2

Preparation..... 3

Assembly Instructions..... 3

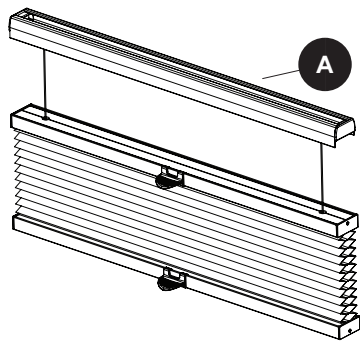
Operating Instructions..... 5

Care and Maintenance 6

Warranty..... 6

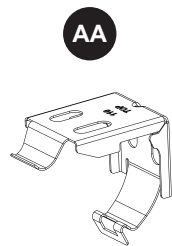
Replacement Parts List..... 6

PACKAGE CONTENTS

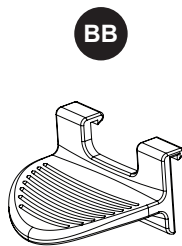


PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Shade	1

HARDWARE CONTENTS



Mounting
Bracket
23 in. - 48 in.
Qty. 2
50 in. - 72 in.
Qty. 3



Handle
23 in. - 59 in.
Qty. 2
60 in. - 72 in.
Qty. 4



Wood Screw
23 in. - 48 in.
Qty. 4
50 in. - 72 in.
Qty. 6

PREPARATION

Before beginning installation of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product. Contact customer service for replacement parts.

Estimated Assembly Time: 30 minutes

Tools Required for Assembly (not included): Measuring tape, drill with 3/32 in. bit, and pencil.

Helpful Tools (not included): Step stool.

Bracket Location and Installation:

The shade may be installed either inside or outside the window frame. A mounting bracket should be positioned on each end of the headrail. Wider shades that require 3 or more brackets should be spaced evenly between the two outermost brackets. Always position the brackets such that there is no interference with cords and mechanisms inside the headrail. The procedure outlined below will assure proper bracket placement.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

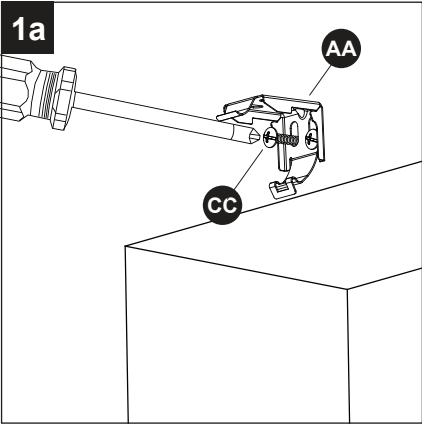
1a. For outside mounting, clip the mounting bracket (AA) onto the headrail of shade (A). Hold shade (A) level at the height desired and center it over the window opening. Mark the exact location of each mounting bracket (AA) with a pencil. Remove the mounting brackets (AA) from the headrail of shade (A). Pre-drill the screw holes and then mounting bracket (AA) to the wall or window molding with wood screws (CC).

Hardware Used

AA Mounting Bracket



CC Wood Screw



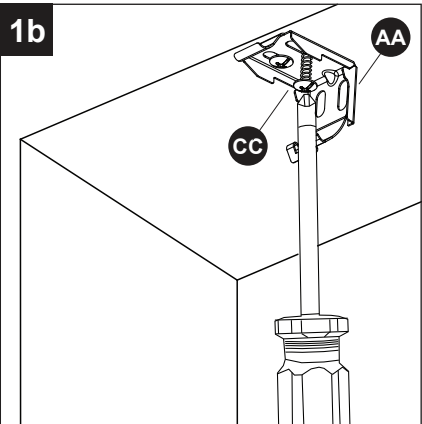
1b. For inside mounting, clip the mounting brackets (AA) onto the headrail of shade (A). Hold shade (A) in place and make pencil mark at the rear of each mounting bracket (AA). Remove the mounting brackets (AA) from the headrail. Pre-drill the screw holes and then secure the mounting bracket (AA) to the wall or window molding with wood screws (CC).

Hardware Used

AA Mounting Bracket



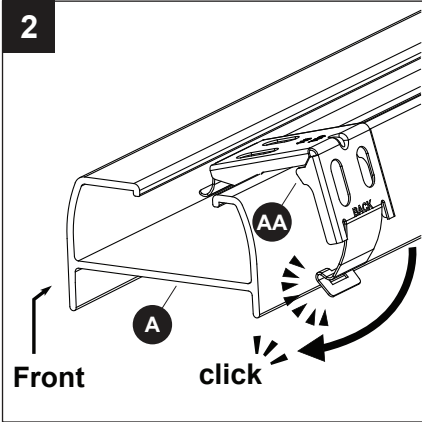
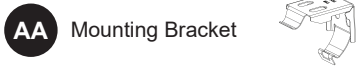
CC Wood Screw



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

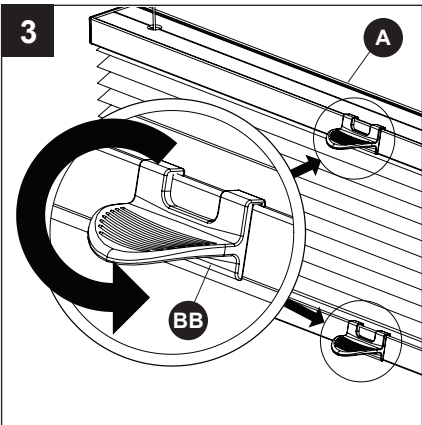
2. **NOTE:** There is a front and back to the headrail. The mounting brackets (AA) must be installed on the back of the headrail. Lift the headrail of shade (A) into position such that the inner front edge of the headrail slides into the slot at the front of each mounting bracket (AA). Push the headrail upward until the flexible tab at the bottom of each mounting bracket (AA) snaps onto the back of the headrail. Check carefully to assure each mounting bracket (AA) is properly snapped into place.

Hardware Used



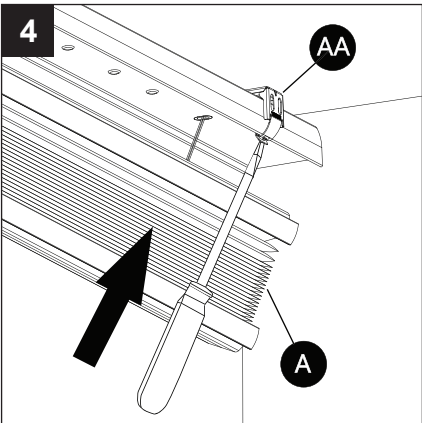
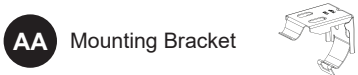
3. Attach the handles (BB) to the center of the bottom rail and middle rail of shade (A). Check carefully to assure that the handles (BB) are properly snapped into place.

Hardware Used



4. **OPTIONAL:** To remove the shade (A) from the mounting brackets (AA) after installation lift up the bottom of the shade (A) to gain access to the flexible tab on the bottom of the mounting brackets (AA). Use a screwdriver (Not Included) to press in the flexible tab until the shade loosens. Repeat for all mounting brackets (AA).

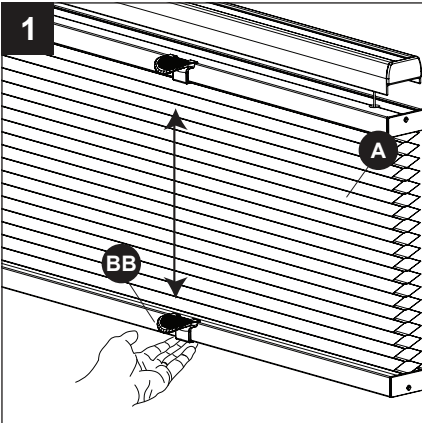
Hardware Used



OPERATING INSTRUCTIONS

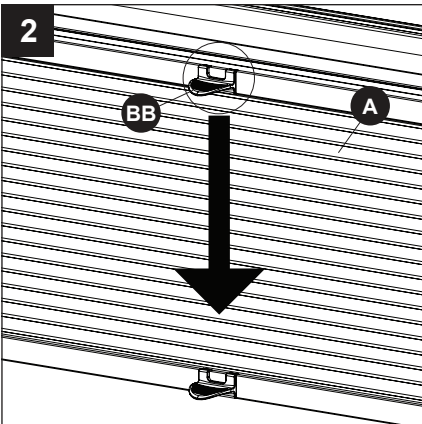
1. Raise or lower the shade (A) by gripping the bottom rail handle (BB) and lifting or lowering the bottom rail to the desired height.

Hardware Used



2. Shade (A) can lower down 30% from the top to let light in, while still retaining privacy. Raise or lower the middle rail by gripping the middle rail handle (BB) and lifting or lowering the middle rail to the desired height.

Hardware Used



CARE AND MAINTENANCE

The vinyl headrail and bottom rail can be wiped clean with a damp sponge. To clean the shade fabric, use a feather duster or vacuum lightly using the soft brush attachment.

WARRANTY

For a period of one (1) year from the date of purchase, the manufacturer will replace this window covering with one of equal value if this window covering is found to be defective in material or workmanship. This warranty does not cover damage or defects caused by or resulting from improper maintenance, negligent or improper use, abuse, neglect, accidents, act of God, alteration, commercial use, installation, removal or reinstallation. This warranty is restricted to normal consumer use within the United States and Canada. To obtain warranty service, contact our customer service department at **866-439-9800**. 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You could also contact us at ascs@lowes.com.

REPLACEMENT PARTS LIST

For replacement parts, call our customer service department at **866-439-9800**, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You may also contact us at ascs@lowes.com.

PART	DESCRIPTION	PART #	COVERED UNDER WARRANTY
	Hardware Box	79074-6SA1Z000HW2LA	NO

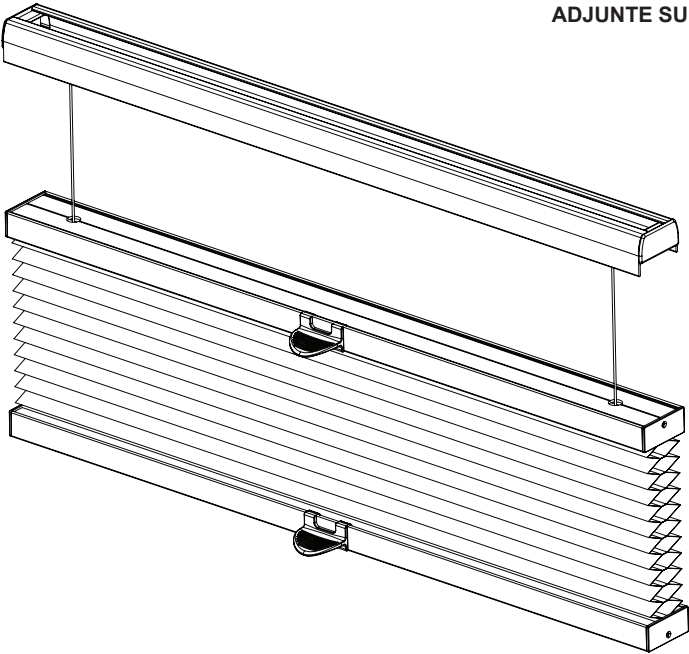
allen + roth®

ALLEN+ROTH y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.

ARTÍCULO #2146995 / 2146996 / 2146997 /
2146998 / 2146999 / 2147000 / 2147001 / 2147002 /
2147003 / 2147004 / 2147005 / 2147006 / 2147007 /
2147008 / 2147009 / 2147010 / 2147011 / 2147012 /
2147013 / 2147014 / 2147015 / 2147016 / 2147017 /
2147018 / 2147019 / 2147020 / 2147021 / 2147022 /
2147023 / 2147024
MODELO #78589 - 78618

PERSIANA PARA
FILTRAR LA LUZ SIN
CORDONES ASCENDENTE/
DESCENDENTE DE 2,54 CM

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ



Número de serie _____

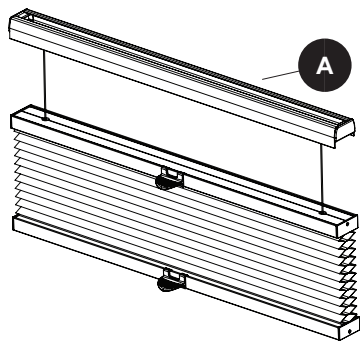
Fecha de compra _____

Gracias por comprar este producto ALLEN+ROTH.
¿Preguntas, problemas o piezas faltantes?
Antes de volver a la tienda, póngase en contacto con nosotros al:
866-439-9800, de lunes a domingo, de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este,
o en ascs@lowes.com.

ÍNDICE

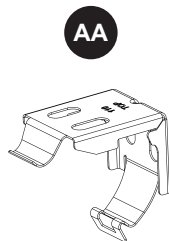
Contenido Del Paquete.....	8
Aditamentos.....	8
Preparación.....	9
Instrucciones De Ensamblaje.....	9
Instrucciones De Funcionamiento.....	11
Cuidado Y Mantenimiento.....	12
Garantía.....	12
Piezas De Repuesto.....	12

CONTENIDO DEL PAQUETE

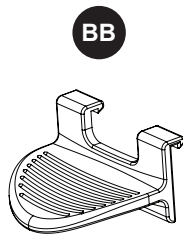


PIEZAS	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Persiana	1

ADITAMENTOS



Soporte de montaje
58.42 cm - 121.92 cm
Qty. 2
127 cm - 182.88 cm
Qty. 3



Manija
58.42 cm - 149.86 cm
Qty. 2
152.4 cm - 182.88 cm
Qty. 4



Tornillo para madera
58.42 cm - 121.92 cm
Qty. 4
127 cm - 182.88 cm
Qty. 6

PREPARACIÓN

Antes de comenzar a instalar el producto, asegúrese de tener las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la de los aditamentos. No intente ensamblar, instalar ni usar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas. Comuníquese con el Servicio al Cliente para obtener piezas de repuesto.

Tiempo estimado de ensamblaje: 30 minutos.

Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen): Cinta métrica, taladro con broca de 3/32, y lápiz.

Herramientas útiles (no se incluyen): taburete con escalones.

Ubicación e instalación de las abrazaderas:

La persiana se puede instalar dentro o fuera del marco de la ventana. Se debe colocar una abrazadera de montaje en cada extremo del cortinero. Las persianas más anchas que necesitan 3 o más abrazaderas de soporte centrales deben espaciarse de forma uniforme entre las dos abrazaderas de montaje de los extremos. Siempre coloque las abrazaderas de tal forma que no interfieran con los cordones o con los mecanismos internos del cortinero. El procedimiento que se explica a continuación asegura la instalación correcta de las abrazaderas.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

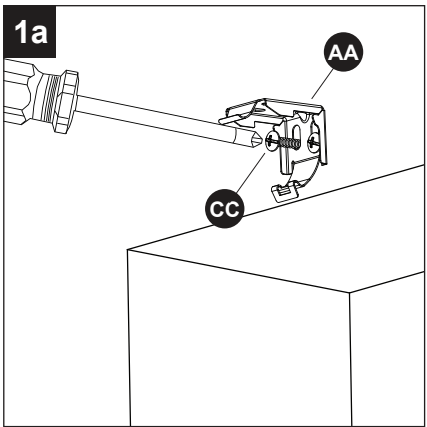
1a. Para montaje exterior, coloque el soporte de montaje (AA) sobre el cortinero de persiana (A). Sostenga la persiana (A) a la altura deseada y céntrala sobre la abertura de la ventana. Use un lápiz para marcar la ubicación exacta de cada soporte de montaje (AA). Retire los soportes de montaje (AA) del cortinero de persiana (A). Taladre previamente los orificios para los tornillos. Atornille cada soporte de montaje (AA) en la pared o en la moldura de la ventana con los tornillos para madera (CC).

Aditamentos utilizados

AA Soporte de montaje



CC Tornillo para madera

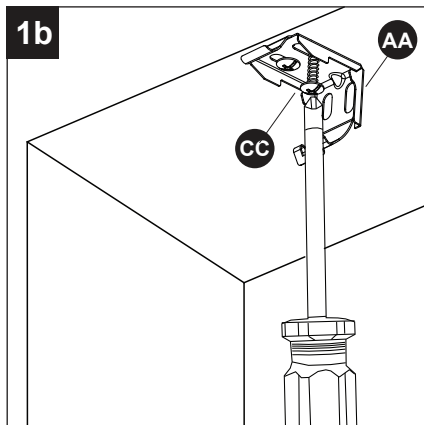


INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

1b. Para montaje interior, coloque la abrazadera de montaje (AA) sobre el cortinero de persiana (A). Sostenga la persiana (A) en su lugar y usando un lápiz haga una marca en la parte posterior de cada abrazadera de montaje (AA). Saque las abrazaderas de montaje (AA) del cortinero y alínelas con las marcas. Taladre previamente los orificios para los tornillos. Fije cada abrazadera de montaje (AA) con los tornillos para madera (CC).

Aditamentos utilizados

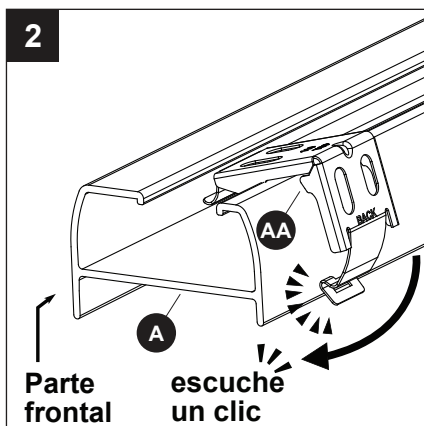
- AA** Soporte de montaje 
- CC** Tornillo para madera 



2. **Nota:** hay una parte frontal y posterior en el cortinero. Los soportes de montaje (AA) deben instalarse en la parte posterior del cortinero. Levante el cortinero de la persiana (A) en una posición tal que el borde frontal interior del cortinero se deslice hacia la ranura en la parte frontal de cada soporte de montaje (AA). Presione el cortinero hacia arriba hasta que la lengüeta flexible en la parte inferior de cada soporte de montaje (AA) encaje a presión en la parte posterior del cortinero. Verifique con cuidado para asegurarse de que cada soporte de montaje (AA) haya ingresado en su lugar.

Aditamentos utilizados

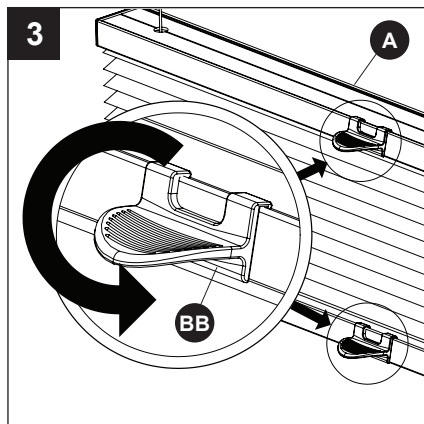
- AA** Soporte de montaje 



3. Fije las manijas (BB) al centro del riel inferior y el riel central de la persiana (A). Verifique con cuidado para asegurarse de que las manijas (BB) están correctamente ajustadas en su lugar.

Aditamentos utilizados

- BB** Manija 

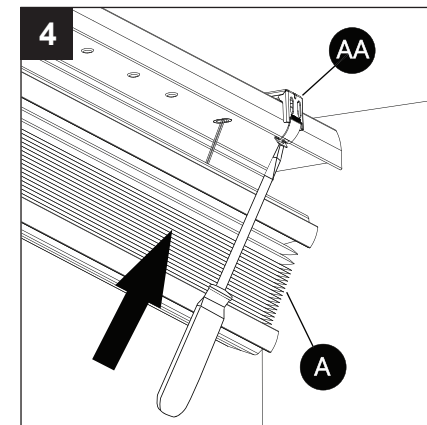


INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

4. **OPCIONAL:** para retirar la persiana (A) de los soportes de montaje (AA) después de la instalación levante la parte inferior de la persiana (A) para obtener acceso a la lengüeta flexible en la parte inferior de los soportes de montaje (AA). Utilice un destornillador (no se incluye) para presionar la lengüeta flexible hasta soltar la persiana. Repita con todos los soportes de montaje (AA).

Aditamentos utilizados

- AA** Soporte de montaje 

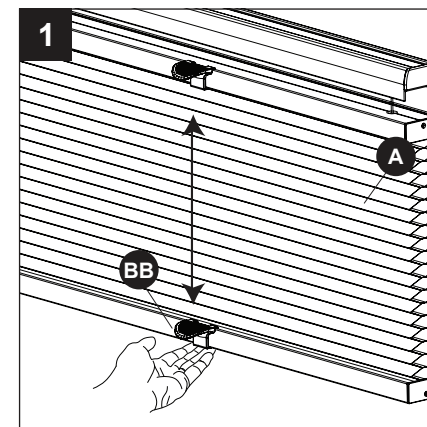


INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

1. Para subir o bajar la persiana (A), tome la manija (BB) del riel inferior y levante o baje el riel inferior hasta la altura deseada.

Aditamentos utilizados

- BB** Manija 



2. La persiana (A) puede bajarse hasta un 30% desde la parte superior para permitir el ingreso de la luz, a la vez que mantiene la privacidad. Para subir o bajar el riel central, tome la manija del riel central (BB) y levante o baje el riel central hasta la altura deseada.

Aditamentos utilizados

- BB** Manija 

